

OBJEDNÁVKA č: O/KPRM/0158/2025
(nabídka na uzavření smlouvy)

datum vystavení objednávky: 27.05.2025	číslo zakázky:
objednatel: Statutární město Opava se sídlem Horní náměstí 69, 746 01 Opava IČ: 00300535, DIČ: CZ00300535	dodavatel: SmartGuide s.r.o. se sídlem Dopravní 500/9, 10400 Praha IČ: 07254890, DIČ: CZ07254890
ID datové schránky: 5eabx4t	ID datové schránky: sphbxzj
Bankovní spojení: Česká spořitelna a.s.	Bankovní spojení: Fio, družstevní záložna
Číslo účtu:	Číslo účtu:
Zastoupení:	e-mail:
Vyřizuje:	
Telefon:	
e-mail:	

Statutární město Opava objednává u dodavatele za níže uvedených podmínek následující plnění:
Chytrý průvodce SmartGuide pro SMO

vytvoření překladů do angličtiny, němčiny a polštiny v rozsahu 15 normostran (tj. 5 normostran na 1 jazyk)
vytvoření audia v TTS v češtině, angličtině, němčině, polštině v rozsahu 20 normostran (tj. 5 normostran na 1 jazyk)
podpora doladění vašeho obsahu v rozsahu 10 pracovních hodin
zapnutím provozního balíčku Essentials po dobu 6 měsíců

Cena celkem: 79 125,- Kč (bez DPH)
Cena celkem: 95 741,25 Kč vč. DPH

Počet příloh:	0
Sjednaná úplata (vč. případného DPH):	95 742,00 Kč
Splatnost úplaty:	do 21 dnů ode dne doručení faktury objednateli
Doba dodání:	do
Místo dodání:	Kancelář primátora, Magistrát města Opavy, Horní náměstí 69

Úplata musí být vyúčtována fakturou. Není-li faktura daňovým dokladem nebo účetním dokladem (jejichž náležitosti jsou dány právními předpisy), musí obsahovat alespoň tyto údaje: číslo a datum vystavení faktury, označení objednatele a dodavatele, číslo objednávky, popis plnění (označení zboží nebo služeb, popis provedených prací apod.) a výši úplaty a její přílohou musí být objednatelům potvrzený doklad o řádném splnění dluhu dodavatele (dodací list, předávací protokol apod.). Dodavatel smí fakturu vystavit až po řádném splnění svého dluhu vyplývajícího ze smlouvy uzavřené na základě této objednávky. Faktura musí být doručena na výše uvedenou adresu objednatele.

V případě prodlení dodavatele s řádným splněním dluhu vyplývajícího ze smlouvy uzavřené na základě této objednávky je objednatel oprávněn od uzavřené smlouvy odstoupit.

Tato objednávka může být přijata a smlouva na jejím základě může být uzavřena **pouze úplnou a bezvýhradnou akceptací jejího obsahu** (jakékoli změny, dodatky či odchylky se nepřipouští) a **vylučně písemnou formou**, a to nejpozději do 10 dnů od data jejího vystavení, tzn. že v této lhůtě musí být přijetí objednávky dodavatelem doručeno objednateli.

Smluvní strany shodně prohlašují, že smlouva uzavřená přijetím této objednávky je povinně uveřejňovanou smlouvou dle zákona o registru smluv, a dohodly se, že tato smlouva (tj. tato objednávka) bude natrvalo uveřejněna v registru smluv, a to v celém rozsahu včetně příslušných metadat, s výjimkou údajů o fyzických osobách, které nejsou smluvními stranami, a kontaktních či doplňujících údajů (číslo účtu, telefonní číslo, e-mailová adresa apod.). Uveřejnění této smlouvy v registru smluv zajistí bez zbytečného odkladu po jejím uzavření objednatel. Nezajistí-li však uveřejnění této smlouvy v registru smluv v souladu se zákonem objednatel nejpozději do 15 dnů od jejího uzavření, je uveřejnění povinen nejpozději do 30 dnů od uzavření této smlouvy v souladu se zákonem zajistit dodavatel. Strana uveřejňující smlouvu se zavazuje splnit podmínky pro to, aby správce registru smluv zaslal potvrzení o uveřejnění smlouvy také druhé smluvní straně.

Dodavatel svým podpisem úplně a bezvýhradně přijímá tuto objednávku a zavazuje se svůj dluh z ní vyplývající řádně a včas splnit. Dodavatel prohlašuje, že osoba akceptující (podepisující) za něj tuto objednávku je oprávněna tak činit.

za objednatele:	za dodavatele:
Ověřil správce rozpočtu:	Datum:
STATUTÁRNÍ MĚSTO OPAVA odbor kancelář primátora Opava 746 01 Opava IČ: 00300535, DIČ: CZ00300535 Vedoucí Kanceláře primátora Magistrát města Opavy	Digitally signed by Date: 2025.06.05 16:47:35 +02'00' razítko a podpis dodavatele